



SVENSKA

KD-X352BT / KD-X351BT

DIGITAL MEDIAMOTTAGARE
BRUKSANVISNING

JVCKENWOOD Corporation





Pb

Information gällande handhavande av gammal elektrisk eller elektronisk utrustning och för batterier (för länder som har tillämpat separata återvinningssystem för avfall)

Produkter och batterier med symbolen (en överkorsad papperskorg) ska inte disponeras som hushållsavfall.

Gammal elektrisk eller elektronisk utrustning och batterier ska återvinnas på en plats som har befogenhet att ta hand om dessa produkter och dess avfall.

Kontakta din lokala myndighet för information om närliggande återvinningsstationer.

Lämplig återvinning och handhavande av det elektroniska avfallet hjälper oss att skona våra naturliggångar och förebygger skadliga effekter på vår hälsa och miljö.

Notera: Märket "Pb" nedanför symbolen för batterier indikerar att detta batteri innehåller spänning.



Försäkran om överensstämmelse med avseende på RE-direktiv 2014/53/EU

Försäkran om överensstämmelse med avseende på RoHS-direktiv 2011/65/EG

Tillverkare:

JVC KENWOOD Corporation

3-12, Moriya-cho, Kanagawa-ku, Yokohama-shi, Kanagawa, 221-0022, JAPAN

EU-representant:

JVCKENWOOD Deutschland GmbH

Konrad-Adenauer-Allee 1-11, 61118 Bad Vilbel, GERMANY

English

Hereby, JVCKENWOOD declares that the radio equipment "KD-X352BT/KD-X351BT" is in compliance with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Français

Par la présente, JVCKENWOOD déclare que l'équipement radio « KD-X352BT/KD-X351BT » est conforme à la directive 2014/53/UE.

L'intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante :

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Deutsch

Hiermit erklärt JVCKENWOOD, dass das Funkgerät "KD-X352BT/KD-X351BT" der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der volle Text der EU-Konformitätserklärung steht unter der folgenden Internetadresse zur Verfügung:

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Nederlands

Hierbij verklaart JVCKENWOOD dat de radioapparatuur "KD-X352BT/KD-X351BT" in overeenstemming is met Richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-verklaring van overeenstemming is te vinden op het volgende internetadres:

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Italiano

Con la presente, JVCKENWOOD dichiara che l'apparecchio radio "KD-X352BT/KD-X351BT" è conforme alla Direttiva 2014/53/UE.

Il testo integrale della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet:

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Español

Por la presente, JVCKENWOOD declara que el equipo de radio "KD-X352BT/KD-X351BT" cumple la Directiva 2014/53/EU.

El texto completo de la declaración de conformidad con la UE está disponible en la siguiente dirección de internet:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Português

Deste modo, a JVCKENWOOD declara que o equipamento de rádio "KD-X352BT/KD-X351BT" está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.

O texto integral da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de internet:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Polska

Niniejszym, JVCKENWOOD deklaruje, że sprzęt radiowy "KD-X352BT/KD-X351BT" jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.

Pełny tekst deklaracji zgodności EU jest dostępny pod adresem:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Cesky

Společnost JVCKENWOOD tímto prohlašuje, že rádiové zařízení "KD-X352BT/KD-X351BT" splňuje podmínky směrnice 2014/53/EU.

Plný text EU prohlášení o shodě je dostupný na následující internetové adrese:

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Magyar

JVCKENWOOD ezennel kijelenti, hogy a „KD-X352BT/KD-X351BT” rádióberendezés megfelel a 2014/53/EU irányelvnek.

Az EU konformitási nyilatkozat teljes szövege az alábbi weboldalon érhető el:

<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Svenska

Härmed försäkrar JVCKENWOOD att radioutrustningen ”KD-X352BT/KD-X351BT” är i enlighet med direktiv 2014/53/EU.
Den fullständiga texten av EU-försäkran om överensstämmlse finns på följande Internetadress :
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Suomi

JVCKENWOOD julistaa täten, että radiolaite ”KD-X352BT/KD-X351BT” on direktiivin 2014/53/EU mukainen.
EU-vaatimustenmukaisuusvakuutusvaatimus löytyy kokonaisuudessaan seuraavasta internet-osoitteesta:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Slovensko

S tem JVCKENWOOD izjavlja, da je radijska oprema »KD-X352BT/KD-X351BT« v skladu z Direktivo 2014/53/EU.
Celotno besedilo direktive EU o skladnosti je dostopno na tem spletnem naslovu:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Slovensky

Spoločnosť JVCKENWOOD týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie „KD-X352BT/KD-X351BT“ vyhovuje smernici 2014/53/EÚ.
Celý text EÚ vyhlásenia o zhode nájdete na nasledovnej internetovej adrese:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Dansk

Herved erklærer JVCKENWOOD, at radioudstyret ”KD-X352BT/KD-X351BT” er i overensstemmelse med Direktiv 2014/53/EU.
EU-overensstemmelseserklæringens fulde ordlyd er tilgængelig på følgende internettadresse:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Ελληνικά

Με το παρόν, η JVCKENWOOD δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός »KD-X352BT/KD-X351BT» συμφρούφωνται με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ.
Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμφρούφωνς της ΕΕ είναι διθέσιμο στην ακόλουθη διεύθυνση στο διαδίκτυο:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Eesti

Käesolevaga JVCKENWOOD kinnitab, et „KD-X352BT/KD-X351BT“ raadiovarustus on vastavus direktiivila 2014/53/EL.
Eli vastavusdeklaratsiooni terviktekst on kätesaadav järgmisel internetaadressil:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Latviešu

JVCKENWOOD ar šo deklārē, ka radio aparatūra „KD-X352BT/KD-X351BT“ atbilst direktīvas 2014/53/ES prasībām.
Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa adresē:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Lietuviškai

Šiuo JVCKENWOOD pažymi, kad radiojo įranga „KD-X352BT/KD-X351BT“ atitinka 2014/53/EU direktyvos reikalavimus.
Visą EB direktyvos atitinkančios deklaracijos tekstą galite rasti šiuo internetiniu adresu:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Malti

B'dan, JVCKENWOOD jiddikjara li t-tagħmir tar-rajdu ”KD-X352BT/KD-X351BT” huwa konformi mad-Direttiva 2014/53/UE.
It-test kolli tad-dikjarazzoni ta' konformità huwa disponibbli fl-indirizz intranet li ġej:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

HRVATSKI / SRPSKI JEZIK

JVCKENWOOD ovim izjavljuje da je radio oprema ”KD-X352BT/KD-X351BT” u skladu s Direktivom 2014/53/EU.
Cjeloviti tekst deklaracije Europske unije o uskladjenosti dostupan je na sljedećoj internet adresi:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

ROMÂNĂ

Prin prezenta, JVCKENWOOD declară că echipamentul radio ”KD-X352BT/KD-X351BT” este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE.
Textul integral al declarării de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Български

С настоящото JVCKENWOOD декларира, че радиооборудването на ”KD-X352BT/KD-X351BT” е в съответствие с Директива 2014/53/EU.
Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Turkish

Burada, JVCKENWOOD ”KD-X352BT/KD-X351BT” radyo ekipmanının 2014/53/AU Direktifine uygun olduğu bildirir.
AB uyumluluk deklarasyonunun tam metni aşağıdaki internet adresinde mevcuttur.
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Русский

JVCKENWOOD настоящим заявляет, что радиооборудование »KD-X352BT/KD-X351BT» соответствует Директиве 2014/53/EU.
Полный текст декларации соответствия ЕС доступен по следующему адресу в сети Интернет:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

Українська

Таким чином, компанія JVCKENWOOD заявляє, що радіообладнання «KD-X352BT/KD-X351BT» відповідає Директиві 2014/53/EU.
Повний текст декларації про відповідність ЄС можна знайти в Інтернеті за такою адресою:
<http://www.jvc.net/cs/car/eudoc/>

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

FÖRE ANVÄNDNING	2
GRUNDLÄGGANDE MANÖVRERING	3
FÖRBEREDENDANDE ÅTGÄRDER	4
1 Koppla ur demonstrationen	
2 Ställ in klockan och datum	
3 Utför grundinställningar	
RADIO	5
USB/iPod/ANDROID	7
Spotify	9
BLUETOOTH®	10
AUX	17
LJUDINSTÄLLNINGAR	18
VISNINGSINSTÄLLNINGAR	23
REFERENSER	24
Underhåll	
Mer information	
FELSÖKNING	26
TEKNiska DATA	28
INSTALLATION/ANSLUTNING	29

FÖRE ANVÄNDNING

VIKTIGT

- Läs igenom denna bruksanvisning innan produkten används för att garantera korrekt användning. Det är särskilt viktigt att du läser och följer anvisningarna under rubrikerna Varning och Försiktighet i denna bruksanvisning.
- Förvara bruksanvisningen på en säker och lättåtkomlig plats för framtida behov.

⚠️ Varning

- Utför ingen manövrering som medför att uppmärksamheten för säker körning påverkas.

⚠️ Försiktighet

Volyminställning:

- Välj en volymnivå som gör det möjligt att höra ljud utanför bilen för att förhindra olyckor.
- Sänk volymen före uppspelning av digitala källor för att undvika att skada högtalarna genom en plötslig höjning av utnivån.

Allmänt:

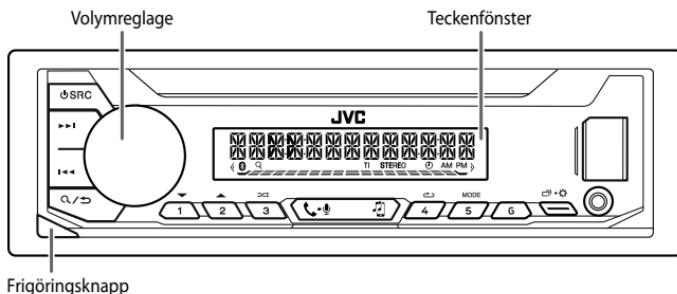
- Undvik att använda en extern enhet, om det kan medföra att körsäkerheten påverkas.
- Se till att alla viktiga data har säkerhetskopierats. Vi bär inget ansvar för eventuell förlust av inspelade data.
- Låt aldrig metallföremål (såsom mynt eller metallverktyg) tränga in i bilstereon, eftersom det kan orsaka kortslutning.

Hur bruksanvisningen används

- Beskrivningar av manövreringar gäller huvudsakligen när reglagen på frontpanelen på **KD-X352BT** används.
- Engelska indikeringar visas för olika beskrivningar. Önskat visningsspråk kan väljas på menyn. (→ 5)
- [XX] anger en vald menypost.
- (→ XX) refererar till angivet sidnummer för närmare detaljer.

GRUNDLÄGGANDE MANÖVRERING

Frontpanel



För att

På frontpanelen

Slå på strömmen

Tryck på **SRC**.

- Håll knappen intryckt för att slå av strömmen.

Reglera volymen

Vrid på volymreglaget.

Tryck på volymreglaget för att snabbdämpa ljudet eller pausa uppspelning.

- Tryck en gång till för att återställa ljudet. Volymnivån återgår till samma nivå som före ljuddämpning eller paus.

Välja en källa

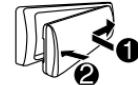
Tryck upprepade gånger på **SRC**.

- Tryck på **SRC** och vrid sedan på volymreglaget inom 2 sekunder.

Ändra informationen i teckenfönstret

Tryck upprepade gånger på **□·◊**. (→ 25)

Fastsättning



Losstagnings

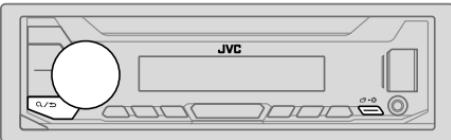


Återställning



Återställ bilstereon inom 5 sekunder efter att frontpanelen tagits loss.

FÖRBEREDEANDE ÅTGÄRDER



1 Koppla ur demonstrationen

När strömmen slås på alla första gången (eller [FACTORY RESET] ställs in på [YES]) visas följande i teckenfönstret: "CANCEL DEMO" → "PRESS" → "VOLUME KNOB"

- 1 Tryck på volymreglaget.
[YES] är valt som grundinställning.
- 2 Tryck en gång till på volymreglaget.
"DEMO OFF" visas.

2 Ställ in klockan och datum

- 1 Tryck in och håll ▶-▢ intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja [CLOCK] och tryck sedan på reglaget.

För att ställa in klockan

- 3 Vrid på volymreglaget för att välja [CLOCK ADJUST] och tryck sedan på reglaget.
- 4 Vrid på volymreglaget för att utföra inställningarna och tryck sedan på reglaget.

Timmars → Minuter

- 5 Vrid på volymreglaget för att välja [CLOCK FORMAT] och tryck sedan på reglaget.
- 6 Vrid på volymreglaget för att välja [12H] eller [24H] och tryck sedan på reglaget.

För att ställa in datum

- 7 Vrid på volymreglaget för att välja [DATE SET] och tryck sedan på reglaget.
- 8 Vrid på volymreglaget för att utföra inställningarna och tryck sedan på reglaget.

Dag → Månad → År

- 9 Tryck på ▶-▢ för att avsluta.

Tryck på Q./▷ för att återgå till föregående inställningsobjekt.

3

Utför grundinställningar

- 1 Tryck in och håll ▶-▢ intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskat alternativ är valt eller aktiverat.
- 4 Tryck på ▶-▢ för att avsluta.

Tryck på Q./▷ för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: XX

SYSTEM

- KEY BEEP** (Ej tillämpligt medan 3-vägs delning är valt.)
ON: Aktiverar knapptryckstonen.; OFF: Avaktiverar.

SOURCE SELECT

- AM SRC*** ON: Aktiverar AM som källval.; OFF: Avaktiverar. (→ 5)
- SPOTIFY SRC*** ON: Aktiverar SPOTIFY som källval.; OFF: Avaktiverar. (→ 9)
- BUILT-IN AUX*** ON: Aktiverar AUX som källval.; OFF: Avaktiverar. (→ 17)

F/W UPDATE

UPDATE SYSTEM

- F/W UP xxxx** YES: Uppgradering av den fasta programvaran startar.;
NO: Kopplar ur funktionen (uppggradering avaktiveras).
Angående detaljer kring uppdatering av den fasta programvaran, så besök <<http://www.jvc.net/cs/car/>>.

- FACTORY RESET** YES: Återställer ursprungliga grundinställningar (utom lagrade stationer).;
NO: Avbryts.

* Visas ej medan motsvarande källa är vald.

FÖRBEREDANDE ÅTGÄRDER

CLOCK

TIME SYNC

ON: Klocktiden ställs in automatiskt med hjälp av klocktidsdata (CT) i FM Radio Data System-signaler.;
OFF: Avbryts.

CLOCK DISPLAY

ON: Klocktiden visas i teckenfönstret även medan bilstereo är avslagen.; **OFF:** Avbryts.

ENGLISH

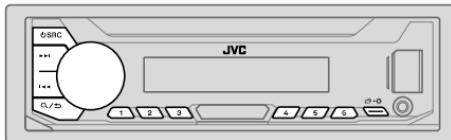
Välj visningsspråk för meny och musikinformation, om tillämpligt.

РУССКИЙ

ENGLISH är valt som grundinställning.

ESPAÑOL

RADIO



"STEREO" visas vid mottagning av en FM-stereosändning med tillräcklig signalstyrka.

Sökning efter en station

- 1 Tryck upprepade gånger på **SRC** för att välja FM eller AM.
- 2 Tryck på **◀◀ / ▶▶** för att söka efter en station automatiskt.
(eller)
Tryck in och håll **◀◀ / ▶▶** intryckt tills "M" blinkar och tryck sedan upprepade gånger för att söka efter en station manuellt.

Inställningar i minnet

Upp till 18 FM-stationer och 6 AM-stationer kan lagras i förvalsminnet.

■ Stationslagring

Medan du lyssnar på en station....

Håll någon av sifferknapparna **(1 till 6)**.
(eller)

- 1 Tryck in och håll volymreglaget intryckt tills "PRESET MODE" blinkar.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja ett förvalsnummer och tryck sedan på reglaget.
Förvalnumret blinkar och "MEMORY" visas.

■ Val av lagrad station

Tryck på någon av sifferknapparna **(1 till 6)**.

- (eller)
- 1 Tryck på **Q / ↵**.
 - 2 Vrid på volymreglaget för att välja ett förvalsnummer och tryck sedan på reglaget.

RADIO

Andra inställningar

- 1 Tryck in och håll intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskad post är vald/aktiverad eller följer de anvisningar som anges vid vald post.
- 4 Tryck på för att avsluta.

Tryck på / för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: XX

TUNER SETTING

RADIO TIMER

Radion släss på vid en viss tidpunkt, oberoende av aktuell källa.

- 1 **ONCE/DAILY/WEEKLY/OFF:** Välj hur ofta timern ska kopplas in.
- 2 **FM/AM:** Välja en källa.
- 3 **01 till 18** (för FM)/**01 till 06** (för AM): Välj önskad förvalstation.
- 4 Ställ in dag*¹ och tid för aktivering.
"" visas när inställningen är klar.

Radiotimern aktiveras inte under fölhållanden.

- Bilstereo är avslagen.
- [OFF] har valts för [AM SRC] under [SOURCE SELECT] efter att radiotimer för AM har valts. (4)

SSM

SSM 01–06/SSM 07–12/SSM 13–18: Upp till 18 FM-stationer förinställs automatiskt. "SSM" slutar blänka när 6 stationer först har lagrats. Välj **SSM 07–12/SSM 13–18** för att lagra upp till 12 stationer till.

LOCAL SEEK

- ON:** Söker endast efter FM-stationer med bra mottagning. ; **OFF:** Avbryts.
- Vald inställning tillämpas endast för aktuell källa/station. Vid byte av källa/station behöver önskad inställning väljas på nytt.

IF BAND

AUTO: Radions selektivitet ökar för att minska störningsbrus från närliggande FM-stationer. (Stereoeffekten kan försvinna.) ; **WIDE:** Störningsbrus från närliggande FM-stationer kan förekomma, men ljudkvaliteten försämras inte och stereoeffekten kvarstår.

MONO SET

ON: FM-mottagningen förbättras, men stereoeffekten förloras. ; **OFF:** Avbryts.

NEWS SET*²

ON: Bilstereo växlar tillfälligt över till ett nyhetsprogram, om tillgängligt. ; **OFF:** Avbryts.

REGIONAL*²

ON: Endast en annan station inom angiven region ställs in med funktionen "AF" för alternativ frekvens. ; **OFF:** Avbryts.

AF SET*²

ON: Radion söker automatiskt efter en annan station som sänder samma program i aktuellt Radio Data System-nätverk med bättre mottagning, när nuvarande mottagning är dålig. ; **OFF:** Avbryts.

TI

ON: Tillägger bilstereo att tillfälligt växla över till trafikinformation, om tillgängligt ("TI" visas), vid återgivning från valfri källa utom AM. ; **OFF:** Avbryts.

PTY SEARCH*²

Välj en PTY-kod (se nedan).

Om en station sänder ett program med samma PTY-kod som den du valt ställs den stationen in.

*¹ Kan endast väljas efter val av [ONCE] eller [WEEKLY] i punkt 1.

*² Gäller endast FM-mottagning.

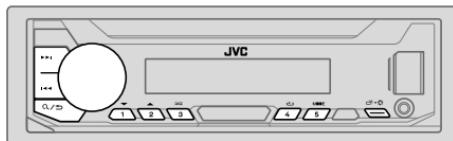
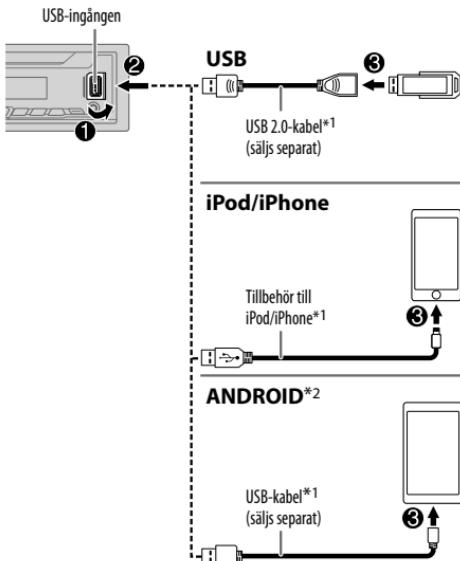
PTY-kod

NEWS, AFFAIRS, INFO, SPORT, EDUCATE, DRAMA, CULTURE, SCIENCE, VARIED, POP M (musik), ROCK M (musik), EASY M (musik), LIGHT M (musik), CLASSICS, OTHER M (musik), WEATHER, FINANCE, CHILDREN, SOCIAL, RELIGION, PHONE IN, TRAVEL, LEISURE, JAZZ, COUNTRY, NATION M (musik), OLDIES, FOLK M (musik), DOCUMENT

USB/iPod/ANDROID

Uppspelningsstart

Källan ändras automatiskt och uppspelning startar.



För att

Snabbspela bakåt/
framåt^{*3}

På frontpanelen

Tryck in och håll \blacktriangleleft / \triangleright intryckt.

Välja en fil

Tryck på \blacktriangleleft / \triangleright .

Välja en mapp^{*4}

Tryck på $2\blacktriangle$ / $1\triangledown$.

Upprepad uppspelning^{*5}

Tryck upprepade gånger på **4** .
TRACK REPEAT/FOLDER REPEAT/ALL REPEAT : MP3/WMA/AAC/WAV/FLAC-fil
ONE REPEAT/ALL REPEAT/REPEAT OFF : iPod eller ANDROID

Slumpmässig
uppspelning^{*5}

Tryck upprepade gånger på **3** .

FOLDER RANDOM/ALL RANDOM/RANDOM OFF : MP3/WMA/AAC/WAV/FLAC-fil
SONG RANDOM/ALL RANDOM/RANDOM OFF : iPod eller ANDROID

^{*1} Lämna inte kabeln inuti bilen, när den inte används.

^{*2} Vid anslutning av en Android-enhet visas "Press [VIEW] to install JVC MUSIC PLAY APP". Följ anvisningarna för att installera appen. Det är även möjligt att installera den senaste versionen av appen JVC MUSIC PLAY i Android-enheten före anslutning. För ytterligare information hänvisas till webbplatsen <<http://www.jvc.net/cs/car/>>.

^{*3} För ANDROID: Endast tillämpligt medan **[AUTO MODE]** är valt. (\Rightarrow 8)

^{*4} Detta fungerar inte med en iPod/ANDROID-enhet.

^{*5} För iPod/ANDROID: Endast tillämpligt medan **[HEAD MODE]/[AUTO MODE]** är valt. (\Rightarrow 8)

Välja manövreringsläge

Medan iPod USB är valt som källa: Tryck upprepade gånger på **5 MODE**.

HEAD MODE: iPod-manövrering utförs med bilstereo.

IPHONE MODE: iPod-manövrering utförs med själva iPod-enheten. Uppspelning/paus och filöverhopning kan emellertid fortfarande utföras med bilstereo.

Medan ANDROID är valt som källa: Tryck upprepade gånger på **5 MODE**.

AUTO MODE: Android-manövrering utförs med bilstereo via appen JVC MUSIC PLAY installerad i Android-enheten.

AUDIO MODE: Android-manövrering utförs med själva Android-enheten via andra mediaspelarappar installerade i Android-enheten. Uppspelning/paus och filöverhopning kan emellertid fortfarande utföras med bilstereo.

Välja musikminne

Medan USB är valt som källa: Tryck upprepade gånger på **5 MODE**.

Låtar lagrade i följande minnesenhet spelas upp.

- Valt internt eller externt minne i en datormobil (masslagringsklass).
- Valt minne i en enhet med flera minnesenheter.

Inställningar för användning av appen JVC Remote

Appen JVC Remote kan användas till att manövrera en JVC-bilstereo från en iPhone/iPod-enhet (via USB-ingång).

Förberedelse:

Installera den senaste versionen av appen JVC Remote i enheten före anslutning.

För ytterligare information hänvisas till webbplatsen <<http://www.jvc.net/cs/car/>>.

Inställningarna kan göras på samma sätt som vid anslutning via Bluetooth. (→ 16)

Val av fil från mapp/lista

Gäller iPod/ANDROID: Endast tillämpligt medan [HEAD MODE]/[AUTO MODE] är valt.

- 1 Tryck på / .
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en mapp/lista och tryck sedan på reglaget.
- 3 Vrid på volymreglaget för att välja önskad fil och tryck sedan på reglaget.

Snabbsökning (endast tillämpligt för källorna USB och ANDROID)

Om många filer förekommer, så kan önskad fil snabbt sökas fram.

Vrid snabbt på volymreglaget för att snabbt bläddra igenom listan.

Alfabetisk sökning (endast tillämpligt för källorna iPod USB och ANDROID)

En fil kan sökas fram med hjälp av första tecknet.

För iPod USB-källa

Tryck på **2 ▲ / 1 ▼** eller vrid snabbt på volymreglaget för att välja önskat tecken (A till Z, 0 till 9, OTHERS).

- Välj "OTHERS", om det första tecknet är något annat än A till Z eller 0 till 9.

För ANDROID-källa

- 1 Tryck på **2 ▲ / 1 ▼** för att koppla in teckensökning.

- 2 Vrid på volymreglaget för att välja önskat tecken.

AA: Stora bokstäver (A till Z)

A : Små bokstäver (a till z)

-0-: Siffror (0 till 9)

-OTHERS-: Tecken utöver A till Z och 0 till 9

- 3 Tryck på volymreglaget för att starta sökning.

- Tryck på / för att återgå till föregående inställningsobjekt.

- Håll / intryckt för att avbryta.

Spotify

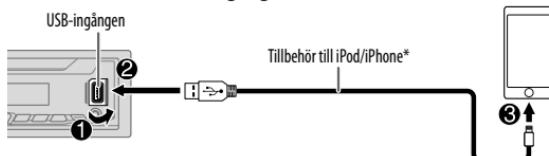
Förberedelse:

Installera den senaste versionen av Spotify-programmet i din enhet (iPhone/iPod touch), skapa sedan ett konto och logga in på Spotify.

- Välj [ON] för [SPOTIFY SRC] under [SOURCE SELECT]. (→ 4)

Starta uppspelning

- 1 Öppna Spotify-programmet i enheten.
- 2 Anslut enheten till USB-ingången.



- 3 Tryck upprepade gånger på **SRC** för att välja SPOTIFY.
Sändning startar automatiskt

* Lämna inte kabeln inuti bilen, när den inte används.

För att På frontpanelen

Starta/pausa uppspelning Tryck på volymreglaget.

Hoppa över ett spår Tryck på **◀◀***¹ / **▶▶**.

Ge tummen upp eller tummen*² Tryck på **2 ▲** / **1 ▼**.

Starta radio Tryck in och håll **5** intryckt.

För att

Upprepad
uppspelning*³

Slumpmässig
uppspelning*³

På frontpanelen

Tryck upprepade gånger på **4 ↻**.
ALL REPEAT, ONE REPEAT*¹, REPEAT OFF

Tryck upprepade gånger på **3 ↺***¹.
ALL RANDOM, RANDOM OFF

*¹ Endast tillgängligt för användare med premiumkonto.

*² Denna funktion kan endast användas för spår i radio. Om tummen ner väljs hoppas nuvarande spår över.

*³ Endast tillgängligt för spår på spellistor.

Sparande av information om favoritlåt

Under pågående radiolyssning på Spotify...

Tryck in och håll volymreglaget intryckt.

"SAVED" visas och informationen lagras i "Your Music (din musik)" eller "Your Library (ditt bibliotek)" på ditt Spotify-konto.

Upprepa samma manövrering för att annulera sparandet.

"REMOVED" visas och informationen tas bort från "Your Music (din musik)" eller "Your Library (ditt bibliotek)" på ditt Spotify-konto.

Sökning efter en låt eller en station

1 Tryck på **Q / ↻**.

2 Vrid på volymreglaget för att välja en listtyp och tryck sedan på reglaget.

Vilka listtyper som visas beror på vilken information som sänds från Spotify.
3 Vrid på volymreglaget för att välja önskad låt eller station och tryck sedan på reglaget.

Listan kan bläddras igenom snabbt genom att vrida snabbt på volymreglaget.

Håll **Q / ↻** intryckt för att avbryta.

BLUETOOTH — Anslutning

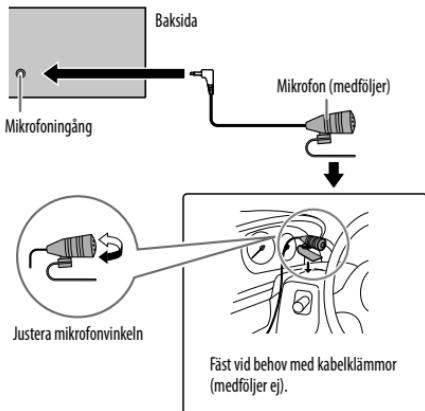
Bluetooth-profiler som stöds

- Handsfree-profil (HFP)
- Avancerad ljuddistributionsprofil (A2DP)
- Fjärrkontrollsprofil för ljud/bild (AVRCP)
- Serieportsprofil (SPP)
- Telefonboksåtkomstprofil (PBAP)

Bluetooth-kodekar som stöds

- Sub Band Codec (SBC)
- Advanced Audio Coding (AAC)

Anslutning av mikrofon



Paring och anslutning av en Bluetooth-enhet första gången

- 1 Tryck på **ØSRC** för att slå på bilstereon.
 - 2 Sök fram och välj "KD-X3**BT" på Bluetooth-enheten.
"BT PAIRING" blinkar i teckenfönstret.
 - För vissa Bluetooth-enheter kan det vara nödvändigt att ange en personlig identifieringskod (PIN) omedelbart efter sökning.
 - 3 Följ anvisningarna (A) eller (B) beroende på vad som visas i teckenfönstret.
För vissa Bluetooth-enheter kan parningsordningen skilja sig från den som beskrivs i stegen nedan.
 - (A) "[Enhetsnamn]" → "XXXXXX" → "VOL – YES" → "BACK – NO"
"XXXXXX" står för en 6-siffrig kodnyckel som genereras slumpvis vid varje parning.
 - 1 Kontrollera att kodnycklarna som visas på bilstereon och Bluetooth-enheten är samma.
 - 2 Tryck på volymreglaget för att bekräfta kodnyckeln.
 - 3 Manövrera Bluetooth-enheten för att bekräfta kodnyckeln.
 - (B) "[Enhetsnamn]" → "VOL – YES" → "BACK – NO"
 - 1 Tryck på volymreglaget för att starta parning.
 - 2 • Om "PAIRING" → "PIN 0000" rullar fram i teckenfönstret, så mata in PIN-koden "0000" i Bluetooth-enheten.
PIN-koden kan ändras till önskad PIN-kod före parning. (**→ 14**)
• Om endast "PAIRING" visas, så manövrera Bluetooth-enheten för att bekräfta parning.
- "PAIRING COMPLETED" visas när parning är klar och "BT" visas när en Bluetooth-anslutning är upprättad.
- Bilstereon stöder Secure Simple Pairing (SSP).
 - Upp till fem enheter kan registreras (paras).
 - När parningen är klar förblir Bluetooth-enheten registrerad i bilstereon, även om bilstereon återställs. För att radera den parade enheten: **→ 14, [DEVICE DELETE]**.
 - Maximalt två Bluetooth-telefoner och en Bluetooth-ljudenhets kan vara anslutna samtidigt. Medan BT AUDIO är valt som källa är det emellertid möjligt att ansluta fem Bluetooth-ljudenheter och växla mellan dessa fem enheter. (**→ 15**)
 - Vissa Bluetooth-enheter ansluts kanske inte automatiskt till bilstereon efter parning. Anslut en sådan enhet till bilstereon manuellt.
 - Vi hänvisar till bruksanvisningen till Bluetooth-enheten angående detaljer.

BLUETOOTH®

Autoparning

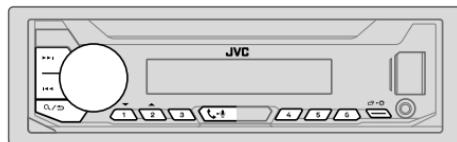
Vid anslutning av en iPhone/iPod touch/Android-enhet till USB-ingången aktiveras begäran om parning (via Bluetooth) automatiskt.

Tryck på volymreglaget för att para efter att enhetsnamnet har bekräftats.

Automatisk begäran om parning aktiveras endast när:

- Den anslutna enhetens Bluetooth-funktion är på.
- [AUTO PAIRING] är inställt på [ON]. (→ 14)
- Appen JVC MUSIC PLAY är installerad på Android-enheten (→ 7) och [AUTO MODE] är valt (→ 8).

BLUETOOTH — Mobiltelefon



Ta emot ett samtal

När ett inkommande samtal förekommer:

- Knapparna blinkar enligt det blinkningsmönster som valts under [RING ILLUMI]. (→ 12)
- Bilstereon besvarar samtalet automatiskt, om [AUTO ANSWER] är inställt på en vald tid. (→ 12)

Under ett samtal:

- Knapparna slutar blinka.
- Om bilstereon stängs av eller frontpanelen tas loss, så bryts Bluetooth-anslutningen.

Beroende på ansluten telefon kan det hända att följande manövreringar skiljer sig åt eller inte är tillgängliga.

För att

På frontpanelen

Första inkommande samtal...

Besvara ett samtal	Tryck på eller volymreglaget.
Avvisa ett samtal	Tryck in och håll eller volymreglaget intryckt.
Avsluta ett samtal	Tryck in och håll eller volymreglaget intryckt.

Under pågående först inkomna samtal...

Besvara ett annat inkommande samtal och köplacera det pågående samtalet	Tryck på eller volymreglaget.
Avvisa ett annat inkommande samtal	Tryck in och håll eller volymreglaget intryckt.

För att	På frontpanelen	Grundinställning: XX
Medan två aktiva samtal förekommer...		
Avtala det pågående samtalet och aktivera det köplacerade samtalet	Tryck in och håll - eller volymreglaget intryckt.	MIC GAIN LEVEL -10 till LEVEL +10 (LEVEL -04): Välj ett högre värde för att öka mikrofonens känslighet.
Växla mellan det nuvarande och det köplacerade samtalet	Tryck på - .	NR LEVEL LEVEL -05 till LEVEL +05 (LEVEL 00): Justera brusreduceringsnivån tills så lite brus som möjligt hörts vid telefonamtal.
Reglera telefonvolymen*1 [00] till [35] (Grundinställning: [15])	Vrid på volymreglaget under ett pågående samtal.	ECHO CANCEL LEVEL -05 till LEVEL +05 (LEVEL 00): Justera fördräjningstiden för urkoppling av eko tills så lite eko som möjligt hörts vid telefonamtal.
Växla mellan lägena för handsfree och privatsamtal*2	Tryck på / under ett pågående samtal.	

*1 Denna inställning påverkar inte volymen för andra källor.

*2 Manöveringssättet kan variera beroende på ansluten Bluetooth-enhet.

Förbättra röstkvaliteten

Under ett pågående samtal....

- 1 Tryck in och håll - intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskat alternativ är valt eller aktiverat.
- 4 Tryck på - för att avsluta.

Tryck på / för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Inställningar för mottagning av samtal

- 1 Tryck på - för att koppla in Bluetooth-läge.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskat alternativ är valt eller aktiverat.

Tryck på / för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: XX

SETTINGS	
AUTO ANSWER	01 SEC till 30 SEC: Bilstereo bevarar automatiskt inkommande samtal efter vald tid (i sekunder).; OFF: Avbryts.
RING ILLUMI	BLINK 01 till BLINK 05 (BLINK 02): Välj önskat blinkningsmönster för knapparna som signal för inkommande samtal.; OFF: Avbryts.

Upppringning

Uppringning kan ske med hjälp av samtalshistorik, telefonbok eller slagning av telefonnummer. Röstuppringning kan också användas, om mobiltelefonen har denna funktion.

1 Tryck på för att koppla in Bluetooth-läge.

"(Första enhetens namn)" visas.

- Om två Bluetooth-telefoner är anslutna, så tryck på  igen för att växla till den andra telefonen.

"(Andra enhetens namn)" visas.

2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.

3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskad post är vald/aktiverad eller följ de anvisningar som anges vid vald post.

Tryck på  /  för att återgå till föregående inställningsobjekt.

RECENT CALL

(Endast tillämpligt när telefon stöder PBAP)

- 1 Tryck på volymreglaget för att välja ett namn eller ett telefonnummer.
 - "<" anger mottagets samtal, ">" anger ringt samtal och "M" anger missat samtal.
 - "NO HISTORY" visas, om ingen samtalshistorik och inget slaget nummer har registrerats.
- 2 Tryck på volymreglaget för att ringa.

PHONEBOOK

(Endast tillämpligt när telefon stöder PBAP)

- 1 Tryck på  /  för att välja önskad bokstav (A till Z, 0 till 9 och OTHERS).
 - "OTHERS" visas när det första tecknet är något annat än A till Z eller 0 till 9.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja ett namn och tryck sedan på reglaget.
- 3 Vrid på volymreglaget för att välja ett telefonnummer och tryck sedan på reglaget för att ringa.
- Den anslutna telefonens telefonbok överförs automatiskt till bilstereo vid parning.
- Bilstereo kan endast visa icke-accentuerade bokstäver. (Accentuerade bokstäver visas utan accent, t.ex. visas "Ü" som "U".)

DIAL NUMBER

- 1 Vrid på volymreglaget för att välja en siffra (0 till 9) eller ett tecken (*, #, +).

2 Tryck på / för att flytta inmatningsläget.

Upprepa åtgärderna i steg 1 och 2 tills hela telefonnumret är inmatat.

3 Tryck på volymreglaget för att ringa.

VOICE

Uttala namnet på en kontakt som ska ringas upp eller röstkommandot för manövrering av en viss telefonfunktion.

(⇒ **Uppringning med hjälp av röstigenkänning**)

Uppringning med hjälp av röstigenkänning

1 Tryck in en stund för att aktivera den anslutna telefonen.

2 Uttala namnet på en kontakt som ska ringas upp eller röstkommandot för manövrering av en viss telefonfunktion.

• Vilka röstigenkänningssystem som stöds varierar mellan olika telefoner. Vi hänvisar till bruksanvisningen till den anslutna telefonen angående detaljer.

• Bilstereo stöder även iPhones röststyrningsfunktion för intelligent personlig assistans.

Inställningar i minnet

Lagrings av kontakter i minnet

Upp till 6 kontakter kan lagras under sifferknapparna (1 till 6).

1 Tryck på för att koppla in Bluetooth-läge.

2 Vrid på volymreglaget för att välja [RECENT CALL], [PHONEBOOK] eller [DIAL NUMBER] och tryck sedan på reglaget.

3 Vrid på volymreglaget för att välja en kontakt eller ange ett telefonnummer.

Om en kontakt är vald, så tryck på volymreglaget för att se telefonnumret.

4 Håll någon av sifferknapparna (1 till 6).

"MEMORY P (valt förinställt nummer)" visas när kontakten är lagrad.

En kontakt i snabbvalsminnet kan raderas genom att välja [DIAL NUMBER] i steg 2 och lagra ett blankt nummer.

Uppringning av nummer i minnet

1 Tryck på för att koppla in Bluetooth-läge.

2 Tryck på någon av sifferknapparna (1 till 6).

3 Tryck på volymreglaget för att ringa.

"NO PRESET" visas, om ingen kontakt finns lagrad.

Inställningar för Bluetooth-läge

- 1 Tryck in och håll  intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskad post är vald/aktiverad eller följ de anvisningar som anges vid vald post.
- 4 Tryck på  för att avsluta.

Tryck på  /  för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: **XX**

BT MODE

PHONE SELECT* Välj telefon eller ljudenhetsnamn som ska anslutas eller fränkopplas.
“*>” visas framför namnet på den anslutna enheten.

AUDIO SELECT* “>” visas framför aktuell ljudenhetsnamn för uppspelning.

DEVICE DELETE

- 1 Vrid på volymreglaget för att välja en enhet som ska raderas och tryck sedan på reglaget.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja [YES] eller [NO] och tryck sedan på reglaget.

PIN CODE EDIT (0000)

Ändra PIN-koden (upp till 6 siffror).

- 1 Vrid på volymreglaget för att välja ett nummer.
- 2 Tryck på  /  för att flytta inmatningsläget.
Upprepa åtgärderna i steg 1 och 2 tills hela PIN-koden är inmatad.
- 3 Tryck på volymreglaget för att bekräfta.

RECONNECT **ON:** Bilstereo återansluter automatiskt, när den senast anslutna Bluetooth-enheten är inom räckhåll. ; **OFF:** Avbryts.

AUTO PAIRING **ON:** Bilstereo parar automatiskt en kompatibel Bluetooth-enhet (iPhone/iPod touch/Android-enhet) som ansluts till USB-porten. Beror på den anslutna enhetens operativsystem kan det hända att denna funktion inte fungerar. ; **OFF:** Avbryts.

INITIALIZE **YES:** Initialiseringar alla Bluetooth-inställningar (inklusive lagrad parning, telefonbok etc.); **NO:** Avbryts.

INFORMATION **MY BT NAME:** Visar namnet på bilstereo (“KD-X3**BT”);
MY ADDRESS: Visar bilstereons adress.

* Maximalt två Bluetooth-telefoner och en Bluetooth-ljudenhetsnamn kan vara anslutna samtidigt.

Läge för kontroll av Bluetooth-kompatibilitet

Anslutningsmöjligheten för den profil som stöds mellan aktuell Bluetooth-enhet och bilstereo kan kontrolleras.

• Kontrollera att ingen Bluetooth-enhet är parad.

1 Tryck in och håll  intryckt.
“BLUETOOTH” \leftrightarrow “CHECK MODE” visas.
“SEARCH NOW USING PHONE” \rightarrow “PIN IS 0000” rullas fram i teckenfönstret.

2 Sök fram och välj “KD-X3**BT” på Bluetooth-enheten inom 3 minuter.

3 Följ anvisningarna (A), (B) eller (C) beroende på vad som visas i teckenfönstret.

(A) “PAIRING” \rightarrow “XXXXXX” (6-siffrig kodnyckel):
Kontrollera att samma kodnyckel visas på bilstereo och Bluetooth-enheten och manövrera sedan Bluetooth-enheten för att bekräfta kodnyckeln.

(B) “PAIRING” \rightarrow “PIN IS 0000”: Mata in “0000” på Bluetooth-enheten.

(C) “PAIRING”: Manövrera Bluetooth-enheten för att bekräfta parning.

Efter att parningen har lyckats visas “PAIRING OK” \rightarrow “[Enhetsnamn]” och kontroll av Bluetooth-kompatibilitet startar. Om “CONNECT NOW USING PHONE” visas, så manövrera Bluetooth-enheten för att tillåta fortsatt åtkomst av telefonbok. “TESTING” blinkar i teckenfönstret.

BLUETOOTH®

Anslutningsresultatet blinkar i teckenfönstret.
"PAIRING OK" och/eller "HANDS-FREE OK"^{*1} och/eller
"AUD.STREAM OK"^{*2} och/eller "PBAP OK"^{*3} : Kompatibel

*1 Kompatibel med handsfree-profil (HFP)

*2 Kompatibel med avancerad ljuddistributionsprofil (A2DP)

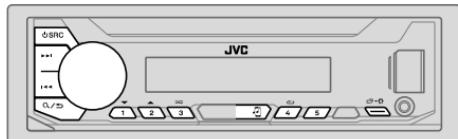
*3 Kompatibel med telefonbokskommunikationsprofil (PBAP)

Efter 30 sekunder visas "PAIRING DELETED" för att ange att parning har raderats och att bilstereo lämnar kontrollläget.

- Avbryt genom att hålla **ØSRC** intryckt för att slå av strömmen och sedan slå på strömmen igen.

BLUETOOTH — Ljud

Medan BT AUDIO är valt som källa är det möjligt att ansluta fem Bluetooth-ljudenheter och växla mellan dessa fem enheter.



Ljudspelare via Bluetooth

- Tryck upprepade gånger på **ØSRC** för att välja BT AUDIO.
 - Tryckning på **¶** tar fram BT AUDIO direkt.
- Manövrera Bluetooth-ljudspelaren för att starta uppspelning.

För att	På frontpanelen
Starta/pausa uppspelning	Tryck på volymreglaget.
Välja grupp eller mapp	Tryck på 2 ▲ / 1 ▼ .
Hoppa över bakåt/framåt	Tryck på ◀◀ / ▶▶ .
Hoppa bakåt/snabbspelning framåt	Tryck in och håll ◀◀ / ▶▶ intryckt.
Upprepad uppspelning	Tryck upprepade gånger på 4 ↻ . TRACK REPEAT, ALL REPEAT, REPEAT OFF
Slumpmässig uppspelning	Tryck upprepade gånger på 3 ↺ . GROUP RANDOM, ALL RANDOM, RANDOM OFF
Val av fil från mapp/lista	Vi hänvisar till "Val av fil från mapp/lista" på sidan 8.
Växla mellan anslutna Bluetooth-ljudenheter	Tryck på 5.*

* Vid tryckning på "Play (startknappen)" på en viss ansluten enhet väljs också ljudutmatning från enheten ifråga.

Funktioner och indikeringar kan variera i enlighet med tillgänglighet på anslutnen enhet.

BLUETOOTH®

Inställningar för användning av appen JVC Remote

Appen JVC Remote kan användas till att manövrera en JVC-bilstereo från en iPhone/iPod-enhet (via Bluetooth eller en USB-ingång) eller en Android-smarttelefon (via Bluetooth).

Förberedelse:

Installera den senaste versionen av appen JVC Remote i enheten före anslutning. För ytterligare information hänvisas till webbplatsen <<http://www.jvc.net/cs/car/>>.

- 1 Tryck in och håll  intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskat alternativ är valt eller aktiverat.
- 4 Tryck på  för att avsluta.

Tryck på  för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: XX

REMOTE APP

SELECT	Välj den typ av enhet (IOS eller ANDROID) som ska använda appen.
IOS	YES: Väljer iPhone/iPod för användning av appen via Bluetooth eller anslutning till USB-ingången.; NO: Avbryts. Om IOS är valt, så välj källan iPod BT (eller iPod USB om iPhone/iPod-enheten är ansluten via USB-ingången) för att aktivera appen. <ul style="list-style-type: none">• Anslutningen till appen avbryts eller kopplas från, om:<ul style="list-style-type: none">- källvalet iPod BT ändras till någon uppspelningskälla ansluten via USB-ingången.- källvalet ändras från iPod USB till iPod BT.
ANDROID	YES: Väljer Android-smarttelefon för användning av appen via Bluetooth.; NO: Avbryts.
ANDROID LIST*	Väljer vilken Android-smarttelefon som ska användas på listan.

* Visas endast när [ANDROID] under [SELECT] är inställt på [YES].

STATUS

Status för vald enhet visas.

IOS CONNECTED: Appen kan användas med hjälp av iPhone/iPod-enheten ansluten via Bluetooth eller USB-ingången.

IOS NOT CONNECTED: Ingen IOS-enhet är ansluten för användning av appen.

ANDROID CONNECTED: Appen kan användas med hjälp av Android-smarttelefonen ansluten via Bluetooth.

ANDROID NOT CONNECTED: Ingen Android-enhet är ansluten för användning av appen.

■ iPhone/iPod-uppspelning via Bluetooth

Låtar i en iPhone/iPod-enhet kan spelas upp på bilstereon via Bluetooth.

Tryck upprepade gånger på för att välja iPod BT.

- iPod/iPhone-enheten kan manövreras på samma sätt som en USB-ansluten iPod/iPhone-enhet. (►7)
- Om en iPhone/iPod-enhet ansluts till USB-ingången under pågående ljudåtergivning från en iPod BT-källa, så ändras källan automatiskt till iPod USB. Tryck på  för att välja iPod BT, om enheten fortfarande är ansluten via Bluetooth.

BLUETOOTH®

Internetradio via Bluetooth

Spotify i en iPhone/iPod touch/Android-enhet kan återges via Bluetooth på bilstereoen.
• Kontrollera att ingenting är anslutet till USB-ingången.

Återgivning av Spotify

Förberedelse:

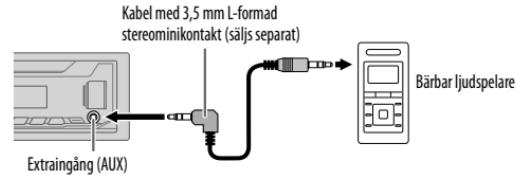
Välj [ON] för [SPOTIFY SRC] under [SOURCE SELECT]. (→ 4)

- 1 Öppna Spotify-programmet i enheten.
- 2 Anslut enheten via Bluetooth. (→ 10)
- 3 Tryck upprepade gånger på  för att välja SPOTIFY (för iPhone/iPod) eller SPOTIFY BT (för Android-enhet).
Källvalet ändras och sändning startar automatiskt.
- Spotify kan manövreras på samma sätt som en USB-ansluten Spotify. (→ 9)

AUX

Användning av bärbar ljudspelare

- 1 Anslut en bärbar ljudspelare (säljs separat).

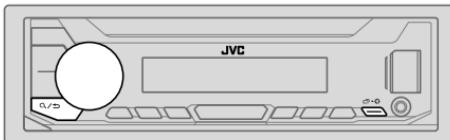


- 2 Välj [ON] för [BUILT-IN AUX] under [SOURCE SELECT]. (→ 4)
- 3 Tryck upprepade gånger på  för att välja AUX.
- 4 Slå på den bärbara ljudspelaren och starta uppspelning.



Använd en kabel med 3-käring stereominikontakt för optimal ljudutmatning.

LJUDINSTÄLLNINGAR



- Tryck in och håll intryckt.
- Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskad post är vald/aktiverad eller följd avvisningar som anges vid vald post.
- Tryck på för att avsluta.

Tryck på för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: XX

EQ SETTING

PRESET EQ

Välj en förinställt frekvenskorrigering som passar aktuell musikgenre.
• Välj [USER] för att använda inställningarna gjorda under [EASY EQ] eller [PRO EQ].
FLAT/DRVN 3/DRVN 2/DRVN 1/HARD ROCK/HIP HOP/JAZZ/POP/R&B/USER/CLASSICAL
Frekvenskorrigering för körning (**DRVN 3/DRVN 2/DRVN 1**) höjer vissa frekvensen i ljudsignalerna för att reducera ljud från bilens utsida eller buller från däcken.

EASY EQ

Utför egna ljudinställningar.
• Inställningarna lagras som [USER].
• Gjorda inställningar kan påverka aktuella inställningar av [PRO EQ].

SUB.W SP* ^{1*2:}	00 till +06	(Grundinställning: +03)
SUB.W * ^{1*3:}	-50 till +10	00
BASS:	LVL -09 till LVL +09	LVL 00
MID:	LVL -09 till LVL +09	LVL 00
TRE:	LVL -09 till LVL +09	LVL 00

PRO EQ

Utför egna ljudinställningar.

- Inställningarna lagras som [USER].
- Gjorda inställningar kan påverka aktuella inställningar av [EASY EQ].

62.5HZ

LEVEL -09 till LEVEL +09 (LEVEL 00): Justerar nivån som lagras för varje källa.
(Välj den källa du vill justera innan du gör justeringen.)

ON: Kopplar in utvändig bas. ; **OFF:** Avbryts.

100HZ/160HZ/250HZ/400HZ/630HZ/1KHZ/1.6KHZ/2.5KHZ/4KHZ/6.3KHZ/10KHZ/16KHZ

LEVEL -09 till LEVEL +09 (LEVEL 00): Justerar nivån som lagras för varje källa.
(Välj den källa du vill justera innan du gör justeringen.)

Q FACTOR **1.35/1.50/2.00:** Justerar kvalitetsfaktorn.

AUDIO CONTROL

BASS BOOST

LEVEL +01 till LEVEL +05: Välj föredragen basförstärkningsnivå. ; **OFF:** Avbryts.

LOUDNESS

LEVEL 01/LEVEL 02: Låga eller höga frekvenser förstärks för att åstadkomma ett välbalanserat ljud vid låg volym. ; **OFF:** Avbryts

SUB.W LEVEL^{*1}

SPK-OUT^{*2}

(Ej tillämpligt medan 3-vägs delning är valt.)

SUB.W 00 till SUB.W +06 (SUB.W +03): Ställ in utnivån för en subwoofer ansluten via högtalarkabel. (→ 31)

PRE-OUT^{*3}

SUB.W -50 till SUB.W +10 (SUB.W 00): Ställ in utnivån för en subwoofer ansluten till linjeutgångarna (REAR/SW) via ett externt slutsteg. (→ 31)

SUBWOOFER SET^{*3}

ON: Kopplar in subwooferutmatning. ; **OFF:** Avbryts.

*1, *2, *3: (→ 19)

LJUDINSTÄLLNINGAR

FADER	(Ej tillämpligt medan 3-vägs delning är valt.) POSITION R15 till POSITION F15 (POSITION 00): Ställ in balansen för främre och baksida högtalare.	SOUND EFFECT
BALANCE*4	POSITION L15 till POSITION R15 (POSITION 00): Ställ in balansen för vänster och höger högtalare.	SPACE ENHANCE (Ej tillämpligt för TUNER-källa.) SMALL/MEDIUM/LARGE: Simulerar en förhöjd ljudbild. ; OFF: Avbryts.
VOLUME ADJUST	LEVEL -15 till LEVEL +06 (LEVEL 00): Förrinställ önskad startvolymnivå för varje källa (i förhållande till FM-volymnivån). Välj före justering den källa vars inställning ska ändras.	SND RESPONSE LEVEL1/LEVEL2/LEVEL3: Simulerar ett mer realistiskt ljud. ; OFF: Avbryts.
AMP GAIN	LOW POWER: Maximal volymnivå begränsas till 25. (Välj detta om maximal uteffekt för varje högtalare är under 50 W för att förhindra att högtalarna skadas.) ; HIGH POWER: Maximal volymnivå är 35.	SOUND LIFT LOW/MIDDLE/HIGH: Simulerar annorlunda placering av ljudet från högtalarna. ; OFF: Avbryts.
SPK/PRE OUT	(Ej tillämpligt medan 3-vägs delning är valt.) Välj lämplig inställning för önskad utmatning i enlighet med aktuell högtalaranslutningsmetod. (→ 20, Inställningar för högtalarutmatning)	VOL LINK EQ ON: Höjer frekvensen för att reducera ljud från bilens utsida eller buller från däckena. ; OFF: Avbryts.
SPEAKER SIZE	Beroende på vilken delningstyp som är vald (→ [X' OVER TYPE]) visas inställningsobjekt för 2-vägs delning eller 3-vägs delning. (→ 20, Delningsinställningar) 2-vägs delningstyp är valt som grundinställning.	K2 TECHNOLOGY (Ej tillämpligt för TUNER-källa och AUX-källa.) ON: Ljudkvaliteten hos komprimerad musik förbättras. ; OFF: Avbryts.
DTA SETTINGS	För inställningar, → 22, Inställningar för digital tidsanpassning .	
CAR SETTINGS		
X' OVER TYPE	Försiktighet: Ställ in volymen innan [X' OVER TYPE] ändras, för att undvika plötslig höjning eller sänkning av utnihåvan.	
2-WAY	(Visas endast medan [3-WAY] är valt) YES: 2-vägs delningstyp väljs. ; NO: Avbryts.	*1 Visas endast medan [SUBWOOFER SET] är inställt på [ON] . (→ 18) *2 Vid 2-vägs delning: Visas endast medan [SPK/PRE OUT] är inställt på [SUB.W/SUB.W] . (→ 20) *3 Vid 2-vägs delning: Visas endast medan [SPK/PRE OUT] är inställt på [REAR/SUB.W] eller [SUB.W/SUB.W] . (→ 20) *4 Justeringen kan inte påverka subwoofers uteffekt.
3-WAY	(Visas endast medan [2-WAY] är valt) YES: 3-vägs delningstyp väljs. ; NO: Avbryts.	

LJUDINSTÄLLNINGAR

Inställningar för högtalarutmatning [SPK/PRE OUT]

(Gäller endast om [X' OVER TYPE] är inställt på [2-WAY]) (► 19)

Välj lämplig utmatningsinställning för högtalarna [SPK/PRE OUT], i enlighet med aktuell högtalaranslutningsmetod.

Anslutning via linjeutgångar

För anslutning via externt slutsteg. (► 31)

Inställning på [SPK/PRE OUT]	Ljudsignaler via linjeutgångar	
	FRONT	REAR/SW
REAR/REAR	Utgång för framhögtalare	Utgång för bakhögtalare
REAR/SUB.W (grundinställning)	Utgång för framhögtalare	Subwooferutgång
SUB.W/SUB.W	Utgång för framhögtalare	Subwooferutgång

Anslutning via högtalarkablar

För anslutning utan användning av externt slutsteg. Subwooferutgången kan emellertid användas med dessa inställningar. (► 31)

Inställning på [SPK/PRE OUT]	Ljudsignaler via bakre högtalarkabel	
	L (vänster)	R (höger)
REAR/REAR	Utgång för bakhögtalare	Utgång för bakhögtalare
REAR/SUB.W	Utgång för bakhögtalare	Utgång för bakhögtalare
SUB.W/SUB.W	Subwooferutgång	(Ljud avstängt)

Efter val av [SUB.W/SUB.W]:

- [120HZ] väljs för [SUBWOOFER LPF] och [THROUGH] kan inte väljas. (► 21)
- [POSITION R02] väljs för [FADER] och valbart omfång är [POSITION R15] till [POSITION 00]. (► 19)

Delningsinställningar

Nedan beskrivs tillgängliga inställningsobjekt för 2-vägs delning och 3-vägs delning.

▲ Försiktighet

Välj lämplig delningstyp i enlighet med aktuella högtalaranslutningar. (► 31)

Om fel typ är vald:

- Högtalarna kan skadas.
- Nivån på ljudet som matas ut kan vara extremt hög eller låg.

SPEAKER SIZE

Välj lämplig högtalarstorlek i enlighet med anslutna högtalare för optimal prestanda.

- Frekvens och kurva för den valda högtalarens delning ställs in automatiskt.
- Om [NONE] är valt för [TWEETER] under [FRONT], [REAR] och [SUBWOOFER] för [SPEAKER SIZE] medan 2-vägs delning är valt, så är inställningen [X' OVER] för vald högtalare inte tillgänglig.
- Om [NONE] är valt för [WOOFER] under [SPEAKER SIZE] medan 3-vägs delning är valt, så är inställningen [X' OVER] under [WOOFER] inte tillgänglig.

X' OVER (delning)

- [FRQ]/[F-HPF FRQ]/[R-HPF FRQ]/[SW LPF FRQ]/[HPF FRQ]/[LPF FRQ]: Justerar delningsfrekvensen för vald högtalare (högpassfilter eller lågpassfilter). Om [THROUGH] är valt, så skickas alla signaler till de valda högtalarna.
- [SLOPE]/[F-HPF SLOPE]/[R-HPF SLOPE]/[SW LPF SLOPE]/[HPF SLOPE]/[LPF SLOPE]: Justerar delningskurvan.
Kan endast väljas när en annan inställning än [THROUGH] är vald för delningsfrekvensen.
- [SW LPF PHASE]/[PHASE]: Välj fas för högtalarutmatningen i enlighet med övrig högtalarutmatning.
- [GAIN LEFT]/[GAIN RIGHT]/[F-HPF GAIN]/[R-HPF GAIN]/[SW LPF GAIN]/[GAIN]: Justerar den utgående volymen för vald högtalare.

LJUDINSTÄLLNINGAR

Inställningsobjekt för 2-vägs delning

SPEAKER SIZE

FRONT	SIZE	8CM/10CM/12CM/13CM/ <u>16CM</u> /17CM/18CM/ 4×6/5×7/6×8/6×9/7×10
	TWEETER	SMALL/MIDDLE/LARGE/NONE (ej anslutet)
REAR*1		8CM/10CM/12CM/13CM/ <u>16CM</u> /17CM/18CM/4×6/5×7/6×8/ 6×9/7×10/NONE (ej anslutet)
SUBWOOFER*2*3		<u>16CM/20CM/25CM/30CM/38CM OVER/NONE</u> (ej anslutet)

X' OVER

TWEETER	FRQ	1KHZ/1.6KHZ/2.5KHZ/ <u>4KHZ</u> /5KHZ/6.3KHZ/ 8KHZ/10KHZ/12.5KHZ
	GAIN LEFT	<u>-08DB till 00DB</u>
	GAIN RIGHT	<u>-08DB till 00DB</u>
FRONT HPF	F-HPF FRQ	30HZ/40HZ/50HZ/60HZ/70HZ/80HZ/90HZ/ 100HZ/120HZ/150HZ/180HZ/220HZ/250HZ/ <u>THROUGH</u>
	F-HPF SLOPE	<u>-06DB/-12DB/-18DB/-24DB</u>
	F-HPF GAIN	<u>-08DB till 00DB</u>
REAR HPF*1	R-HPF FRQ	30HZ/40HZ/50HZ/60HZ/70HZ/80HZ/90HZ/ 100HZ/120HZ/150HZ/180HZ/220HZ/250HZ/ <u>THROUGH</u>
	R-HPF SLOPE	<u>-06DB/-12DB/-18DB/-24DB</u>
	R-HPF GAIN	<u>-08DB till 00DB</u>
SUBWOOFER	SW LPF FRQ	30HZ/40HZ/50HZ/60HZ/70HZ/80HZ/90HZ/ 100HZ/120HZ/150HZ/180HZ/220HZ/250HZ/ <u>THROUGH</u>
LPF*2*3	SW LPF SLOPE	<u>-06DB/-12DB/-18DB/-24DB</u>
	SW LPF PHASE	<u>REVERSE (180°)/NORMAL (0°)</u>
	SW LPF GAIN	<u>-08DB till 00DB</u>

Inställningsobjekt för 3-vägs delning

SPEAKER SIZE

TWEETER	SMALL/MIDDLE/LARGE
MID RANGE	8CM/10CM/12CM/13CM/ <u>16CM</u> /17CM/18CM/4×6/5×7/6×8/6×9
WOOFER*3	<u>16CM/20CM/25CM/30CM/38CM OVER/NONE</u> (ej anslutet)
X' OVER	
TWEETER	HPF FRQ 1KHZ/1.6KHZ/2.5KHZ/ <u>4KHZ</u> /5KHZ/6.3KHZ/8KHZ/ 10KHZ/12.5KHZ
	SLOPE <u>-06DB/-12DB</u>
	PHASE REVERSE (180°)/NORMAL (0°)
	GAIN <u>-08DB till 00DB</u>
MID RANGE	HPF FRQ 30HZ/40HZ/50HZ/60HZ/70HZ/80HZ/90HZ/100HZ/ <u>120HZ/150HZ/180HZ/220HZ/250HZ/THROUGH</u>
	HPF SLOPE <u>-06DB/-12DB</u>
	LPF FRQ 1KHZ/1.6KHZ/2.5KHZ/ <u>4KHZ</u> /5KHZ/6.3KHZ/8KHZ/ 10KHZ/12.5KHZ/THROUGH
	LPF SLOPE <u>-06DB/-12DB</u>
	PHASE REVERSE (180°)/NORMAL (0°)
	GAIN <u>-08DB till 00DB</u>
WOOFER*3	LPF FRQ 30HZ/40HZ/50HZ/60HZ/70HZ/80HZ/90HZ/100HZ/ <u>120HZ/150HZ/180HZ/220HZ/250HZ/THROUGH</u>
	SLOPE <u>-06DB/-12DB</u>
	PHASE REVERSE (180°)/NORMAL (0°)
	GAIN <u>-08DB till 00DB</u>

*1 Visas endast medan [SPK/PRE OUT] är inställt på [REAR/REAR] eller [REAR/SUB.W]. (→ 20)

*2 Visas endast medan [SPK/PRE OUT] är inställt på [REAR/SUB.W] eller [SUB.W/SUB.W]. (→ 20)

*3 Visas endast medan [SUBWOOFER SET] är inställt på [ON]. (→ 18)

LJUDINSTÄLLNINGAR

Inställningar för digital tidsanpassning

Med digital tidsanpassning kan fördräjningstiden för ljudåtergivning via högtalare ställas in för att skapa en mer anpassad miljö för ditt fordon.

- För närmare information, ➔ Fastställning av värden för [DISTANCE] och [GAIN] under [DTA SETTINGS].

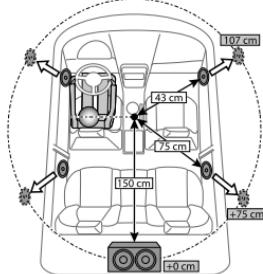
DTA SETTINGS

POSITION	Välj önskad lyssningsplats (referenspunkt). ALL: Ingen kompensering ; FRONT RIGHT: Höger framsäte ; FRONT LEFT: Vänster framsäte ; FRONT ALL: Framsäte • [FRONT ALL] visas endast när [X' OVER TYPE] är inställt på [2-WAY]. (➔ 19)
DISTANCE* ¹	OCM till 610CM: Finjustera avståndet för att kompensera.
GAIN* ¹	-8DB till 0DB: Finjustera den utgående volymen för vald högtalare.
DTA RESET	YES: Återställer inställningarna ([DISTANCE] och [GAIN]) för vald [POSITION] till ursprungliga grundinställningar. ; NO: Avbryts.
CAR SETTINGS	Ange aktuell biltyp och placering av bakre högtalare för korrekt justering [DTA SETTINGS].
CAR TYPE	COMPACT/FULL SIZE CAR/WAGON/MINIVAN/SUV/MINIVAN(LONG): Välj typen av fordon. ; OFF: Ingen kompensering.
R-SP LOCATION* ²	Välj de bakre högtalarnas placering i fordonet för beräkning av det längsta avståndet från vald lyssningsplats (referenspunkt). <ul style="list-style-type: none">DOOR/REAR DECK: Kan endast väljas medan [OFF], [COMPACT], [FULL SIZE CAR], [WAGON] eller [SUV] är valt för [CAR TYPE].2ND ROW/3RD ROW: Kan endast väljas medan [MINIVAN] eller [MINIVAN(LONG)] är valt för [CAR TYPE].

Fastställning av värden för [DISTANCE] och [GAIN] under [DTA SETTINGS]

Om avståndet från mitten av den för tillfället inställda lyssningsplatsen till varje högtalare har angetts, så sker beräkning och inställning av fördräjningstiden automatiskt.

- Fastställ mitten av den för tillfället inställda lyssningsplatsen som referenspunkt.
- Mät avstånden från referenspunkten till högtalarna.
- Beräkna skillnaden mellan avståndet till den högtalare som är längst bort (bakre högtalare) och övriga högtalare.
- Ställ in [DISTANCE] på de värden som beräknades i punkt 3 för enskilda högtalare.
- Justera inställningen [GAIN] för enskilda högtalare.
Exempel: När [FRONT ALL] är valt som lyssningsplats



*1 Valj högtalare, innan en justering utförs.

När 2-vägs delning är valt:

FRONT LEFT/FRONT RIGHT/REAR LEFT/REAR RIGHT/SUBWOOFER:

- [REAR LEFT], [REAR RIGHT] och [SUBWOOFER] kan endast väljas om en annan inställning än [NONE] är valt för [REAR] och [SUBWOOFER] under [SPEAKER SIZE]. (➔ 21)

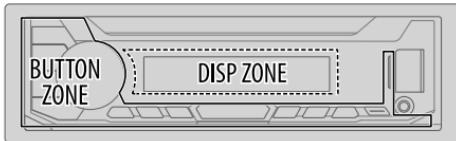
När 3-vägs delning är valt:

TWEETER LEFT/TWEETER RIGHT/MID LEFT/MID RIGHT/WOOFER:

- [WOOFER] kan endast väljas om en annan inställning än [NONE] är valt för [WOOFER] under [SPEAKER SIZE]. (➔ 21)

*2 Visas endast när [X' OVER TYPE] är inställt på [2-WAY] (➔ 19) och om en annan inställning än [NONE] är valt för [REAR] under [SPEAKER SIZE]. (➔ 21)

VISNINGSINSTÄLLNINGAR



- 1 Tryck in och håll intryckt.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja en inställning (se följande tabell) och tryck sedan på reglaget.
- 3 Upprepa åtgärden i punkt 2 tills önskad post är vald/aktiverad eller följ de anvisningar som anges vid vald post.
- 4 Tryck på för att avsluta.

Tryck på / för att återgå till föregående inställningsobjekt.

Grundinställning: XX

DISPLAY

DIMMER

Dämpa belysningen.

OFF: Avbländaren är avslagen. Ljusstyrkan ändras till inställningen [DAY].
ON: Avbländaren är påslagen. Ljusstyrkan ändras till inställningen [NIGHT].
(\Rightarrow [BRIGHTNESS])

DIMMER TIME: Ställ in avbländarens på- och avslagningstid.

- 1 Vrid på volymreglaget för att välja [ON]-tid och tryck sedan på reglaget.
- 2 Vrid på volymreglaget för att välja [OFF]-tid och tryck sedan på reglaget.
(Grundinställning: [ON]: 18:00 ; [OFF]: 6:00)

DIMMER AUTO: Avbländaren slås på eller är automatiskt när bilens strålkastare släcks eller tänds.*¹

BRIGHTNESS

Ställ in ljusstyrkan separat för dagsljus och mörker.

- 1 DAY/NIGHT:** Välj dagsljus eller mörker.
- 2** Välj en zon. (Se bilden.)
- 3 LEVEL 00 till LEVEL 31:** Välj önskad ljusstyrkenivå.

TEXT SCROLL^{*2}

SCROLL ONCE: Rullar fram information i teckenförflytet en gång ;
SCROLL AUTO: Upprepar rullning i 5-sekundersintervaller ;
SCROLL OFF: Avbryts.

^{*1} Anslutning av kabel för belysningskontroll krävs. (\Rightarrow 31)

^{*2} Vissa tecken och symboler visas inte korrekt (eller raderas ut).

REFERENSER

■ Underhåll

Rengöring av apparaten

Torka bort smuts på frontpanelen med en torr silikonduk eller en mjuk tygtrasa.

Rengöring av anslutningskontakten

Ta vid behov loss frontpanelen och rengör försiktigt anslutningskontakten med en bomullsspinne. Var noga med att inte skada anslutningskontakten.



Anslutningskontakt
(på baksidan av frontpanelen)

■ Mer information

- För:
 - Senaste programuppdateringar och senaste lista över kompatibla tillbehör
 - Originalapp från JVC
 - Övrig ny information

Besök <<http://www.jvc.net/cs/car/>>.

Spelbara filer

- För närmare information och anmärkningar kring spelbara ljudfiler hänvisas till webbplatsen <<http://www.jvc.net/cs/car/>>.
- Spelbara ljudfiler:
 - MP3 (.mp3), WMA (.wma), AAC (.aac), AAC (.m4a), WAV (.wav), FLAC (.flac)
- Filsystem för spelbara USB-enheter: FAT12, FAT16, FAT32

Även om en ljudfil överensstämmer med de standarder som anges ovan kan det hända att den inte går att spela upp beroende på mediets eller enhetens typ eller tillstånd.

Angående USB-enheter

- En USB-enhet kan inte anslutas via en USB-hubb.
- Anslutning av en kabel med en total längd på över 5 m kan resultera i onormal uppspelning.
- Bilstereon kan inte identifiera en USB-enhet med ett annat märkvalör än 5 V och som överstiger 1,5 A.

Angående iPod/iPhone-enheter

- Via USB-ingången:
 - Made för
 - iPod touch (5th och 6th generation)
 - iPod nano (7th generation)
 - iPhone 4S, 5, 5S, 5C, 6, 6 Plus, 6S, 6S Plus, SE, 7, 7 Plus
- Via Bluetooth:
 - Made för
 - iPod touch (5th och 6th generation)
 - iPhone 4S, 5, 5S, 5C, 6, 6 Plus, 6S, 6S Plus, SE, 7, 7 Plus
- Det går inte att bläddra bland videofiler i menyn "Videos" i läget [HEAD MODE].
- Den låtordning som visas på valmenyn på bilstereon kan skilja sig från den på iPod/iPhone-enheten.
- Beroende på vilken version iPod/iPhone-enhetens operativsystem har kan det hända att vissa funktioner inte kan användas på bilstereon.

Angående Android-enheter

- Bilstereon stöder Android OS 4.1 och högre.
- Det kan hända att vissa Android-enheter (med OS 4.1 eller högre) inte stöder Android Open Accessory (AOA) 2.0 helt.
- Om en ansluten Android-enhet stöder både masslagringsenheter och AOA 2.0, så prioriterar bilstereon alltid uppspelning via AOA 2.0.

Angående Spotify

- Spotify-appen stöder:
 - iPhone 4S, 5, 5S, 5C, 6, 6 Plus, 6S, 6S Plus, SE, 7, 7 Plus (iOS 8 eller högre)
 - iPod touch (5th och 6th generation)
 - Android OS 4.0.3 eller högre
- Spotify är en tjänst från tredje part och dess specifikationer är föremål för ändringar utan föregående meddelande. Därmed kan det hända att kompatibiliteten försämras eller att en del eller alla tjänster blir otillgängliga.
- Vissa funktioner i Spotify kan inte manövreras från bilstereon.
- Vi hänvisar till Spotify:s hemsida <www.spotify.com> angående frågor kring användning av appen.

REFERENSER

Angående Bluetooth

- Beroende på enhetens Bluetooth-version kan det hända att vissa Bluetooth-enheter inte kan anslutas till bilstereon.
- Det kan hända att Bilstereo inte fungerar med vissa Bluetooth-enheter.
- Signalförhållanden varierar beroende på omgivning.

Ändra informationen i teckenfönstret

Vid varje tryckning på ändras informationen i teckenfönstret.

- Om aktuell information inte är tillgänglig eller inspelad, så visas "NO TEXT", "NO NAME", annan information (t.ex. stationsnamn) eller ingenting i teckenfönstret.

Källnamn	Information i teckenfönstret
FM eller AM	Frekvens ➔ Klocka ➔ Frekvens med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början) (Gäller endast FM-radiodatasystemstationer) Stationsnamn (PS)/Programtyp (PTY) ➔ Radiotext ➔ Radiotext+ ➔ Radiotext+ titel/Radiotext+ artist ➔ Frekvens ➔ Klocka ➔ Stationsnamn (PS)/Programtyp (PTY) med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början)
USB	(Gäller MP3/WMA/AAC/WAV/FLAC-filer) Låttitel/Artist ➔ Albumnamn/Artist ➔ Mappnamn ➔ Filnamn ➔ Speltid ➔ Klocka ➔ Låttitel/Artist med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början)
iPod USB/iPod BT eller ANDROID	När [HEAD MODE]/[AUTO MODE] är valt (➔ 8): Låttitel/Artist ➔ Albumnamn/Artist ➔ Speltid ➔ Klocka ➔ Låttitel/Artist med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början)
SPOTIFY/SPOTIFY BT	Kontexttitel ➔ Låttitel ➔ Artistnamn ➔ Albumnamn ➔ Speltid ➔ Klocka ➔ Kontexttitel med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början)

Källnamn	Information i teckenfönstret
BT AUDIO	Låttitel/Artist ➔ Albumnamn/Artist ➔ Speltid ➔ Klocka ➔ Låttitel/Artist med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början)
AUX	AUX ➔ Klocka ➔ AUX med musiksynkronisering* ➔ (tillbaka till början)

* Knappbelysningens ljusstyrka ändras och synkroniseras med musiken.

Tillgängliga kyrilliska bokstäver

Tillgängliga tecken
 Indikeringar i teckenfönstret

А	Б	В	Г	Д	Е	Ж	З	И	҃	҄	҅	҆	҈	҉	Ҋ	ҋ	Ҍ	ҍ	Ҏ	ҏ	Ґ	ґ	Ғ	ғ	Ҕ	ҕ	Җ	Ҙ	ҙ	Қ	җ	Ҙ	ҙ	Қ	җ		
Ӑ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ	Ӗ
Ҫ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ
Ҫ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ	Ҭ

FELSÖKNING

Problem	Åtgärd
Allmänt	<p>Inget ljud hörs.</p> <ul style="list-style-type: none"> Justera volymen till optimal nivå. Kontrollera sladdar och anslutningar.
	<p>"MISWIRING CHECK WIRING THEN PWR ON" visas.</p> <p>Slå av strömmen och kontrollera sedan att högtalarkablarnas anslutningskopplingar är ordentligt isolerade. Slå på strömmen igen.</p>
	<p>"PROTECTING SEND SERVICE" visas.</p> <p>Lämna in bilstereo på närmaste serviceverkstad.</p>
En källa kan inte väljas.	Markera inställningen [SOURCE SELECT] . (➔ 4)
Radio	<ul style="list-style-type: none"> Dålig radiomottagning. Statiskt ljud när du lyssnar på radion. <p>Anslut antennen ordentligt.</p>
	<p>Uppspelning sker ej i avsedd ordning.</p> <p>Uppspelningsordningen avgörs av filnamnet.</p>
USB/iPod	<p>Förfluten speltid är inte korrekt.</p> <p>Detta beror på tidigare inspelningsprocess.</p>
	<p>"NOT SUPPORT" visas och fil hoppas över.</p> <p>Kontrollera huruvida filen har ett spelbart format. (➔ 24)</p>
	<p>"READING" blinkar på.</p> <ul style="list-style-type: none"> Använd inte för många hierarkiska nivåer och mappar. Återanslut USB enheten.
	<p>"UNSUPPORTED DEVICE" visas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Kontrollera huruvida anslutnen enhet är kompatibel med bilstereo och att filsystemen är i format som stöds. (➔ 24) Återanslut enheten.
	<p>"UNRESPONSIVE DEVICE" visas.</p> <p>Kontrollera att enheten är fri från funktionsfel och återanslut enheten.</p>
	<p>"USB HUB IS NOT SUPPORTED" visas.</p> <p>Bilstereo stöder inte en USB-enhet ansluten via ett USB-nav.</p>
ANDROID	<p>"CANNOT PLAY" visas.</p> <p>Anslut en USB-enhet som innehåller spelbara ljudfiler.</p>
	<p>Källan ändras inte till "USB" när en USB-enhet ansluts vid återgivning från en annan källa.</p> <ul style="list-style-type: none"> "USB ERROR" visas. <p>iPod/iPhone-spelaren slås inte på eller fungerar inte</p> <ul style="list-style-type: none"> Kontrollera anslutningen mellan bilstereo och iPod/iPhone-enheten. Koppla loss och återställ iPod/iPhone-enheten genom total återställning (hard reset). <p>"LOADING" visas vid inkoppling av söklaäge genom att trycka på .</p> <p>Korrekte tecken visas inte.</p> <ul style="list-style-type: none"> Bilstereo kan endast visa stora bokstäver, siffror och ett begränsat antal symboler. Beroende på vilket visningsspråk som är valt (➔ 5) kan det hända att vissa tecken inte visas korrekt. <p>Inget ljud hörs vid uppspelning.</p> <ul style="list-style-type: none"> Ljud återges endast via Android-enheten. <p>Uppspelning med [AUTO MODE] misslyckas.</p> <ul style="list-style-type: none"> Kontrollera att appen JVC MUSIC PLAY är installerad på Android-enheten. (➔ 7) Återanslut Android-enheten och välj lämpligt manövreringsläge. (➔ 8) Om problemet kvarstår, så betyder det att den anslutna Android-enheten inte kan skicka ljudsignaler till bilstereo. (➔ 24)

FELSÖKNING

Problem	Åtgärd
ANDROID	"NO DEVICE" eller "READING" blinkar på.
	<ul style="list-style-type: none"> Koppla ur utvecklaralternativen på Android-enheten. Återanslut Android-enheten. Om problemet kvarstår, så betyder det att den anslutna Android-enheten inte stöder [AUTO MODE]. (→ 24)
	Ojämnn uppspelning eller ljudavbrott förekommer.
Spotify	"CANNOT PLAY"
	<ul style="list-style-type: none"> Kontrollera att Android-enheten innehåller spelbara ljudfiler. Återanslut Android-enheten. Starta om Android-enheten.
	"DISCONNECTED"
Bluetooth®	USB-anslutningen till huvudenheten har brutits. Kontrollera att en korrekt USB-anslutning till enheten är gjord.
	"CONNECTING"
	<ul style="list-style-type: none"> Anslutning via USB-ingång: Enheten ansluter till huvudenheten. Vänta. Anslutning via Bluetooth: Bluetooth-anslutningen är bruten. Kontrollera Bluetooth-anslutningen och se till att både enheten och bilstereon har parats och anslutits.
Bluetooth®	"CHECK APP"
	Spotify-appen är inte korrekt ansluten eller användaren är inte inloggad. Avsluta Spotify-appen och starta om. Logga därefter in på ditt Spotify-konto.
	Ingen Bluetooth-enhet identifieras.
Parning kan inte utföras.	<ul style="list-style-type: none"> Sök från Bluetooth-enheten igen. Återställ mottagaren. (→ 3)
	<ul style="list-style-type: none"> Kontrollera att samma PIN-kod har angetts för både bilstereon och Bluetooth-enheten. Radera pairningsinformation från både bilstereon och Bluetooth-enheten och utför sedan parning igen. (→ 10)
Eko eller brus uppstår.	<ul style="list-style-type: none"> Ändra mikrofonens placering. (→ 10) Kontrollera inställningen [ECHO CANCEL]. (→ 12)
Bluetooth®	
Problem	
Åtgärd	
Telefons ljudkvalité är dålig.	
<ul style="list-style-type: none"> Minska avståndet mellan bilstereon och Bluetooth-enheten. Flytta bilen till en plats där bättre signalmottagning kan erhållas. 	
Ljudavbrott uppstår vid uppspelning på en Bluetooth-ljudspelare.	
<ul style="list-style-type: none"> Minska avståndet mellan bilstereon och Bluetooth-ljudspelaren. Slå av och på bilstereon en gång och försök sedan ansluta på nytt. Andra Bluetooth-enheter försöker kanske ansluta till bilstereon. 	
Den anslutna Bluetooth-ljudspelaren kan inte manövreras.	
<ul style="list-style-type: none"> Kontrollera huruvida anslutnen Bluetooth-ljudspelare stöder fjärrkontrollprofilen för ljud/bild (AVRCP). (Vi härvisar till bruksanvisningen till ljudspelaren.) Koppla loss och anslut Bluetooth-spelaren igen. 	
"PLEASE WAIT"	
<p>Bilstereon förbereder användning av Bluetooth-funktionen. Om meddelandet inte släcknar, så slå av och på bilstereon och anslut sedan enheten igen.</p>	
"NOT SUPPORT"	
<p>Ansluten telefon stöder inte röstigenkänningsfunktionen.</p>	
"ERROR"	
<p>Försök utföra aktuell manövrering igen. Om "ERROR" visas igen, så kontrollera att aktuell enhet stöder den funktion du försöker använda.</p>	
"H/W ERROR"	
<p>Återställ bilstereon och försök utföra aktuell manövrering igen. Om "H/W ERROR" visas igen, så kontakta närmaste serviceverkstad.</p>	
"SWITCHING NG"	
<p>Anslutna telefoner stöder kanske inte telefonväxling.</p>	
Om problemet kvarstår, så återställ bilstereon. (→ 3)	

TEKNISKA DATA

Radiomottagare	Frekvensomfäng	87,5 MHz — 108,0 MHz (50 kHz steg)
	Känslighet (26 dB signalbrusförhållande)	0,71 µV/75 Ω (8,2 dBf)
	Dämpningskänslighet (46 dB DIN signalbrusförhållande)	2,0 µV/75 Ω
	Frekvensrespons (±3 dB)	30 Hz — 15 kHz
	Signalbrusförhållande (MONO)	64 dB
	Stereoseparation (1 kHz)	40 dB
	AM (MV)	Frekvensomfäng 531 kHz — 1 611 kHz (9 kHz steg)
	Känslighet (20 dB signalbrusförhållande)	28,2 µV (29 dBµ)
	AM (LV)	Frekvensomfäng 153 kHz — 279 kHz (9 kHz steg)
	Känslighet (20 dB signalbrusförhållande)	50 µV (33,9 dBµ)
USB	USB-standard	USB 1.1, USB 2.0 (Hög hastighet)
	Kompatibla enheter	Masslagring
	Filtsystem	FAT12/16/32
	Max matningsström	Likström 5 V === 1,5 A
	D/A-omvandlare	24 bit
	Frekvensrespons (±1 dB)	20 Hz — 20 kHz
	Signalbrusförhållande (1 kHz)	105 dB
	Dynamik	90 dB
	Kanalseparation	85 dB
	MP3-avkodning	Fungerar med MPEG-1/2 Audio Layer-3
Extrating	WMA-avkodning	Fungerar med Windows Media Audio
	AAC-avkodning	AAC-LC-filer ".aac", ".m4a"
	WAV-avkodning	Linjär PCM
	FLAC-avkodning	FLAC-fil, upp till 24 bitar/96 kHz
	Frekvensrespons (±3 dB)	20 Hz — 20 kHz
	Maximal inspänning	1 000 mV
	Impedansingång	30 kΩ
	Version	Bluetooth 3.0
	Frekvensomfäng	2,402 GHz — 2,480 GHz
	Uteffekt	Effektklass 2: +4 dBm (max.), 0 dBm (genomsn.)
Bluetooth	Maximal kommunikationsräckvidd	Ca 10 m fritt avstånd (32,8 ft)
	Parning	SSP (Secure Simple Pairing)
	Profil	HFP1.6 (Handsfree-profil) A2DP (Avancerad ljudistributionsprofil) AVRCP1.5 (Fjärrkontrollprofil för ljud/bild) PBAP (Telefonboksåtkomstprofil) SPP (Serieportsprofil)
	Max uteffekt	50 W × 4 eller 50 W × 2 + 50 W × 1 (subwoofer = 4 Ω)
	Full bandbreddseffekt (vid under 1 % övertonsdistorsjon)	22 W × 4
	Högtalarimpedans	4 Ω — 8 Ω
	Förstärkarnivå/belastning (USB)	2 500 mV/10 kΩ belastning
	Förstärkarens impedans	≤ 600 Ω
	Jud	

TEKNISKA DATA

Allmänt	Driftspänning (10,5 V — 16 V tillåtet)	14,4 V
	Maximal strömförbrukning	10 A
	Tillåten drifttemperatur	-10°C — +60°C
	Installationsmått (B × H × D)	182 mm × 53 mm × 100 mm
	Nettovikt (inkl. ramplåt och monteringskassett)	0,6 kg

Rätt till ändringar förbehålls.

INSTALLATION/ANSLUTNING

⚠️ Varning

- Bilstereo kan endast drivas med en negativt jordad 12 V likströmskälla.
- Koppla loss batteriets negativa pol före anslutning och montering.
- Anslut inte batterikabeln (gul) och tändningskabelen (röd) till bilens underrede eller jordkabel (svart), eftersom det kan leda till kortslutning.
- För att förhindra kortslutning:
 - Isolera oanslutna kablar med eltejp.
 - Se till att jorda bilstereo i bilens underrede igen efter installation.
 - Fäst kablar med kabelkämmor och vira eltejp runt de kablar som kommer i kontakt med metalldelar för att skydda kablarna.

⚠️ Försiktighet

- Överlät för säkerhets skull anslutningar och montering åt en fackman. Rådgör med återförsäljaren av bilstereo.
- Installera enheten i instrumentbrädan på fordonet. Vidrör inte bilstereons metalldelar medan bilstereo används eller strax efteråt. Sådana metalldelar som kyclare och hölje blir väldigt varma.
- Anslut inte högtalarnas -kablar till bilens underrede, till jordkabeln (svart) eller parallellt.
- Anslut högtalare med en maximal ineffekt på över 50 W. Om högtalarnas maximala ineffekt är lägre än 50 W, så ändra inställningen [AMP GAIN] för att undvika att skada högtalarna. (► 19)
- Montera bilstereo i en vinkel på under 30°.
- Om fordonets kabelstam inte innehåller någon tändningskoppling, så anslut tändningskabelen (röd) till den koppling i fordonets säkringsdosa som avger 12 V likström och som slås på och av med startnyckeln.
- Håll alla kablar borta från värmeavgivande metalldelar.
- När apparaten har installerats kontrollerar du att bromslampor, blinkers, vindrutetorkare, etc. på bilen fungerar korrekt.
- Om säkringen går, så kontrollera först att inga kablar vidrör bilens underrede och byt sedan ut den gamla säkringen mot en ny säkring med samma amperetal.

INSTALLATION/ANSLUTNING

Beskrivning av monteringsdelar

(A) Frontpanel



(×1)

(B) Ramplåt



(×1)

(C) Monteringskassett



(×1)

(D) Kabelstam



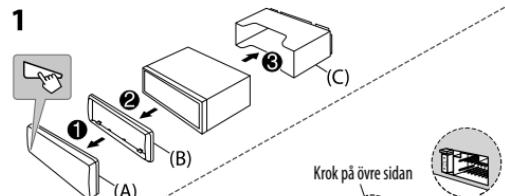
(×1)

(E) Demonteringsnyckel



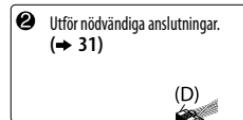
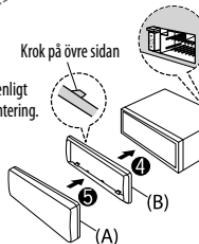
(×2)

Montering av bilstereon (i instrumentbräda)



2

Vänd ramplåten enligt
bilden före inmontering.



Instrumentbräda i bilen

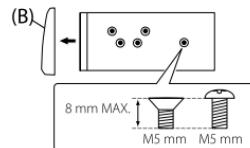
Böj de fläckar som ska hålla
hylsan ordentligt på plats.

Grundläggande funktioner

- Ta ut startnyckeln ur tändlåset och koppla sedan loss bilbatteriets \ominus -pol.
- Anslut kablarna ordentligt.
Vi hänvisar till avsnittet Kabelanslutningar. (\Rightarrow 31)
- Montera bilstereon i bilen.
Vi hänvisar till avsnittet Montering av bilstereon (i instrumentbräda).
- Anslut bilbatteriets \ominus -pol.
- Tryck på SRC för att slå på strömmen.
- Ta loss frontpanelen och återställ bilstereon inom 5 sekunder.
(\Rightarrow 3)

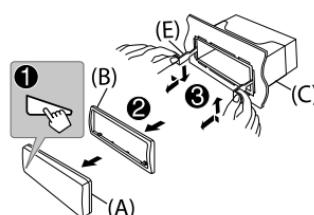
Vid montering utan monteringskassett

- Ta loss monteringskassetten och ramplåten från bilstereon.
- Anpassa hålen i bilstereon (på båda sidor) till bilens monteringskonsol och fäst bilstereon med skruvar (säljs separat).



⚠ Använd endast specificerade skruvar. Användning av fel slags skruvar kan skada bilstereon.

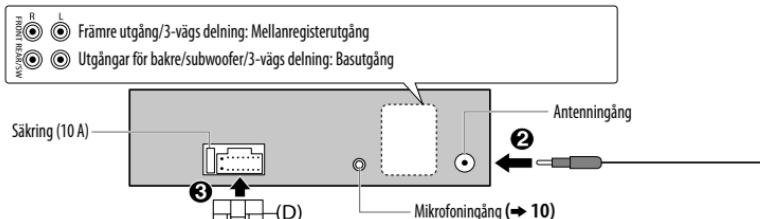
Hur bilstereon demonteras



INSTALLATION/ANSLUTNING

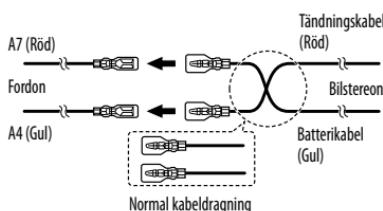
Kabelanslutningar

Anslut slutstegets jordkabel till bilens underrede för att undvika att bilstereo skadas, när ett externt slutsteg ansluts.



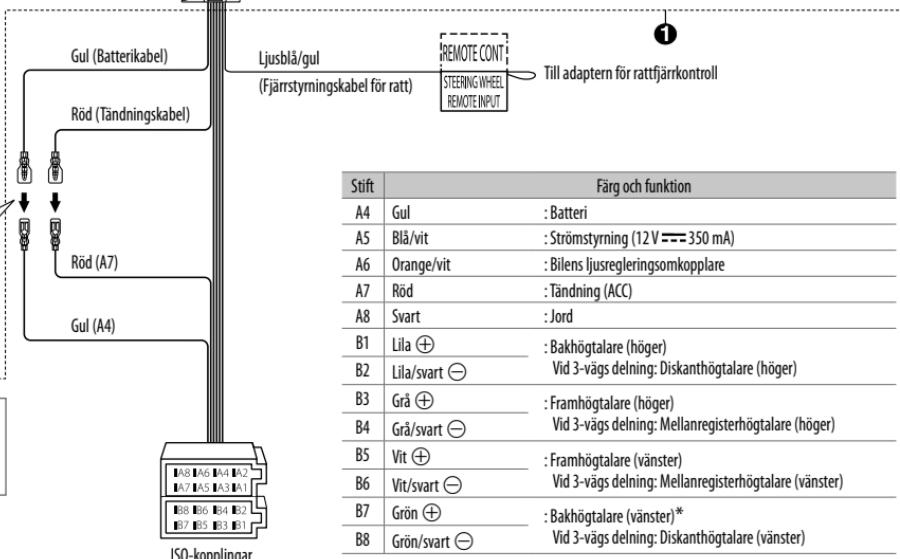
Anslutning av ISO-kopplingarna i vissa bilar från VW/Audi eller Opel (Vauxhall)

Dragningen av kablarna i den medföljande kabelstammen kan behöva modifieras enligt bilden nedan.



Om bilen inte har någon ISO-koppling

Av säkerhetsskäl rekommenderas att installation av bilstereo utförs av en fackman och med en separat inköpt kabelstam speciellt anpassad för bilen i fråga. Rådgör med återförsäljaren av bilstereo.



* En subwoofer kan även anslutas direkt, utan användning av ett externt subwooferslutsteg. För inställning: → 20.

libFLAC

Copyright (C) 2000-2009 Josh Coalson

Copyright (C) 2011-2013 Xiph.Org Foundation

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

- Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.
- Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.
- Neither the name of the Xiph.org Foundation nor the names of its contributors may be used to endorse or promote products derived from this software without specific prior written permission.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE FOUNDATION OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

- Microsoft and Windows Media are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.
- Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple product(s) identified in the badge and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with an Apple product may affect wireless performance.
- Apple, iPhone, iPod, iPod nano, and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- iOS is a trademark or registered trademark of Cisco in the U.S. and other countries and is used under license.
- SPOTIFY and the Spotify logo are among the registered trademarks of Spotify AB.
- Android is trademark of Google Inc.
- The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by JVC KENWOOD Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.